Clase 16

Papel y cartón; productos de imprenta; material de encuadernación; fotografías; artículos de papelería y artículos de oficina, excepto muebles; adhesivos (pegamentos) de papelería o para uso doméstico; material de dibujo y material para artistas; pinceles; material de instrucción y material didáctico; hojas, películas y bolsas de materias plásticas para embalar y empaquetar; caracteres de imprenta, clichés de imprenta.

Nota explicativa

La clase 16 comprende principalmente el papel, el cartón y ciertos productos de estos materiales, así como los artículos de oficina.

Esta clase comprende en particular:

- los cortapapeles;
- los estuches, fundas y dispositivos para contener o proteger artículos de papel, por ejemplo: las carpetas para documentos, las pinzas para billetes, las fundas para talonarios de cheques, las pinzas para sujetar papeles, las fundas para pasaportes, los álbumes;
- ciertas máquinas de oficina, por ejemplo: las máquinas de escribir, las multicopistas, las máquinas franqueadoras de oficina, las máquinas sacapuntas;
- los artículos de pintura para artistas, así como para pintores de interiores y exteriores, por ejemplo: las salseras para pintura, los caballetes y paletas para pintores, los rodillos y bandejas para pintura;
- ciertos productos desechables de papel, por ejemplo: los baberos, los pañuelos y las mantelerías de papel;
- ciertos productos de papel o de cartón no clasificados en otras clases según su función o finalidad, por ejemplo: las bolsas, sobres y recipientes de papel para empaquetar, las estatuas, figuritas y objetos de arte de papel o cartón, tales como las figuritas de papel maché, las litografías, los cuadros o las acuarelas, enmarcados o no.

Esta clase no comprende en particular:

Classe 16

Papier et carton; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie et articles de bureau, à l'exception des meubles; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel de dessin et matériel pour artistes; pinceaux; matériel d'instruction ou d'enseignement; feuilles, films et sacs en matières plastiques pour l'empaquetage et le conditionnement; caractères d'imprimerie, clichés.

Note explicative

La classe 16 comprend essentiellement le papier, le carton et certains produits en ces matières ainsi que les articles de bureau.

Cette classe comprend notamment :

- les coupe-papier;
- les étuis, housses et dispositifs pour contenir ou protéger des articles en papier, par exemple : les dossiers, les pinces à billets, les porte-chéquiers, les pince-notes, les pochettes pour passeports, les albums;
- certaines machines de bureau, par exemple : les machines à écrire, les duplicateurs, les machines d'affranchissement de courrier pour le bureau, les taille-crayons;
- les articles de peinture destinés aux artistes-peintres ainsi qu'aux peintres d'intérieur et d'extérieur, par exemple : les godets pour la peinture, les chevalets et palettes pour peintres, les rouleaux et bacs à peinture;
- certains produits jetables en papier, par exemple : les bavoirs, les mouchoirs et le linge de table en papier;
- les produits en papier ou en carton non classés par ailleurs selon leur fonction ou leur destination, par exemple : les sacs, enveloppes et contenants en papier pour le conditionnement, les statues, figurines et objets d'art en papier ou en carton, tels que les figurines en papier mâché, les lithographies, tableaux et aquarelles encadrés ou non.

Cette classe ne comprend pas notamment :

- las pinturas (cl. 2);
- las herramientas de mano para artistas, por ejemplo: las espátulas, los cinceles de escultor (cl. 8);
- los aparatos de enseñanza, por ejemplo: los aparatos de enseñanza audiovisual, los maniquís de reanimación (cl. 9) y las maquetas de juguete (cl. 28);
- ciertos productos de papel o de cartón clasificados según su función o finalidad, por ejemplo: el papel fotográfico (cl. 1), los papeles abrasivos (cl. 3), los estores de papel (cl. 20), los vasos y platos de papel (cl. 21), la ropa de cama de papel (cl. 24), la ropa de papel (cl. 25), el papel para cigarrillos (cl. 34).

- les peintures (cl. 2);
- les outils à main pour artistes, par exemple : les spatules, les ciseaux de sculpteurs (cl. 8);
- les appareils d'enseignement, par exemple : les appareils d'enseignement audiovisuel, les mannequins pour exercices de secours (cl. 9) et les maquettes en tant que jouets (cl. 28);
- certains produits en papier ou en carton classés selon leur fonction ou destination, par exemple : le papier pour la photographie (cl. 1), les papiers abrasifs (cl. 3), les stores en papier (cl. 20), les gobelets et assiettes en papier (cl. 21), le linge de lit en papier (cl. 24), les vêtements en papier (cl. 25), le papier à cigarettes (cl. 34).

Nº de base	Indicación	Indication
160020	**acuarelas**	**aquarelles**
160328	**adhesivos** [artículos de papelería] / **autoadhesivos**	**autocollants** [articles de papeterie]
160265	**adhesivos** [pegamentos] de papelería o para uso doméstico / **pegamentos** de papelería o para uso doméstico	**adhésifs** [matières collantes] pour la papeterie ou le ménage / matières **collantes** pour la papeterie ou le ménage
160017	máquinas eléctricas o no para **afilar** lápices	machines à **tailler** les crayons, électriques ou non électriques
160129	**aguafuertes** [grabados]	**eaux-fortes** [gravures]
160013	**álbumes**	**albums**
160269	**almanaques**	**almanachs**
160247	**almohadillas** para sellos	**tampons** pour sceaux
160092	**archivadores** [artículos de oficina]	**classeurs** [articles de bureau]
160026	**arcilla** de modelar	**argile** à modeler
160363	**arcilla** polimérica para modelar	**pâtes** à modeler polymères
160034	**atlas**	**atlas**
160276	**baberos** de papel / **babadores** de papel	**bavoirs** en papier / **bavettes** en papier
160384	**baberos** de papel con mangas	**bavoirs** à manches en papier
160345	**bacaladeras** para tarjetas de crédito	**presses** à cartes de crédit, non électriques
160059	**bandejas** para contar y clasificar monedas	**plateaux** pour ranger et compter la monnaie
160358	**bandejas** para pintura	**bacs** à peinture
160101	**bandejas** portadocumentos / **bandejas** de sobremesa [artículos de papelería]	**corbeilles** à courrier
160286	**banderas** de papel	**drapeaux** en papier

160375	**banderolas** de papel	**bannières** en papier
160038	**billetes** [tickets] / **boletos** [billetes] / **tickets** [billetes]	**billets** [tickets] / **tickets** [billets]
160367	**billetes** de banco	**billets** de banque
160042	**blocs** [artículos de papelería]	**blocs** [papeterie]
160041	**blocs** de dibujo	**blocs** à dessin
160043	**bobinas** para cintas entintadas	**bobines** pour rubans encreurs
160253	**bolas** para bolígrafos / **bolas** para biromes	**billes** pour stylos
160246	**bolsas** [sobres, bolsitas] de papel o materias plásticas para empaquetar	**sachets** [enveloppes, pochettes] en papier ou en matières plastiques pour l'emballage / **sacs** [enveloppes, pochettes] en papier ou en matières plastiques pour l'emballage
160292	**bolsas** de basura de papel o materias plásticas	**sacs** à ordures en papier ou en matières plastiques
160323	**bolsas** de cocción para microondas	**sachets** pour la cuisson par micro-ondes
160378	**bolsas** de papel para la esterilización de instrumentos médicos	**sacs** en papier pour la stérilisation d'instruments médicaux
160371	**bolsas** de plástico para excrementos de animales de compañía	**sachets** en matières plastiques pour excréments d'animaux de compagnie
160348	**borradores** para pizarras / **borradores** para pizarrones	**effaceurs** pour tableaux
160135	productos para **borrar**	produits pour **effacer**
160045	**brazaletes** para sujetar instrumentos de escritura	**bracelets** pour instruments à écrire
160050	**brochas** para pintores	**brosses** pour peintres
160309	**buriles** para grabar al aguafuerte	**échoppes** pour graver à l'eau-forte
160087	**caballetes** de pintura	**chevalets** pour la peinture
160280	**cajas** de papel o cartón	**boîtes** en papier ou en carton
160217	**cajas** de pinturas para uso escolar	**boîtes** de peinture [matériel scolaire]
160119	**calcomanías***	**décalcomanies**
160061	**calcos** / **patrones** para calcar	**calques**
160270	**calendarios**	**calendriers**
160373	**caminos** de mesa de papel	**chemins** de table en papier
160082	**cancioneros**	**chansonniers**
160097	**caracteres** [números y letras] / **caracteres** tipográficos / **letras** [caracteres de imprenta]	**caractères** [chiffres et lettres] / **caractères** typographiques / **lettres** [caractères d'imprimerie]
160065	**caracteres** de imprenta	**caractères** d'imprimerie

160160	**carboncillos**	**crayons** fusains
160035	**carpetas** de anillas para hojas sueltas	**classeurs** à anneaux / **classeurs** à feuillets mobiles
160022	**carpetas** para documentos	**dossiers** [papeterie]
160380	**carretes** con cordón extensible para soportes de tarjetas de identificación	**enrouleurs** pour porte-badges d'identification [articles de bureau]
160008	**carteleras** [tablones de anuncios] de papel o cartón	**porte-affiches** en papier ou en carton
160007	**carteles** / **pósters**	**affiches**
160189	**cartillas** [cuadernillos]	**livrets**
160205	**cartivanas** [encuadernación]	**onglets** [reliure]
160278	**cartón** de pasta de madera [artículos de papelería]	**carton** de pâte de bois [papeterie]
160075	**cartón***	**carton***
160334	**cartuchos** de tinta	**bâtons** d'encre
160080	**catálogos**	**catalogues**
160377	**celuloides** de animación	**celluloïdes** d'animation
160091	**ceras** de modelar que no sean para uso dental	**cires** à modeler non à usage dentaire
160084	**chibaletes** [imprenta]	**cadres** à composer [imprimerie] / **châssis** à composer [imprimerie]
160048	**chinchetas** / **chinches** / **tachuelas** [chinchetas]	**punaises** [pointes] / **broquettes** [punaises]
160266	**cintas** adhesivas de papelería o para uso doméstico	**rubans** adhésifs pour la papeterie ou le ménage
160274	**cintas** autoadhesivas de papelería o para uso doméstico	**rubans** auto-adhésifs pour la papeterie ou le ménage
160357	**cintas** correctoras [artículos de oficina]	**rubans** correcteurs [articles de bureau]
160388	**cintas** de códigos de barras	**rubans** pour codes-barres
160231	**cintas** de papel o tarjetas para registrar programas de ordenador / **cintas** de papel o tarjetas para registrar programas de computadora	**bandes** en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateur
160244	**cintas** de papel, que no sean de mercería o para el cabello	**rubans** en papier autres que de mercerie ou pour les cheveux
160036	**cintas** engomadas [artículos de papelería]	**bandes** gommées [papeterie]
160143	**cintas** entintadas	**rubans** encreurs
160245	**cintas** para máquinas de escribir	**rubans** pour machines à écrire
160337	**circulares** / **boletines** informativos	**circulaires**
160040	**clichés** de imprenta	**clichés** d'imprimerie

160227	**clichés** de multicopista	**stencils**
160353	**clips** para billetes de banco	**pinces** à billets
160011	**clips** para plumas / **prendedores** de portaplumas	**agrafes** de porte-plume
160271	**cola** de almidón de papelería o para uso doméstico / **engrudo** de papelería o para uso doméstico	**colle** d'amidon pour la papeterie ou le ménage
160313	**cola** de pescado [ictio**cola**] de papelería o para uso doméstico / **ictiocola** [cola de pescado] de papelería o para uso doméstico	**ichtyocolle** pour la papeterie ou le ménage
160290	**colas** de papelería o para uso doméstico	**colles** pour la papeterie ou le ménage
160096	**compases** de trazado / **compases** de dibujo	**compas** de tracé
160098	**componedores**	**composteurs**
160291	**cortapapeles** [abrecartas]	**coupe-papiers** [ouvre-lettres]
160106	**cortes** histológicos con fines didácticos	**coupes** histologiques [matériel d'enseignement]
160090	**cromolitografías**	**chromolithographies** [chromos] / **chromos**
160058	**cuadernos**	**cahiers**
160154	**cuadernos** con índice	**répertoires**
160030	**cuadros** [pinturas] enmarcados o no / **pinturas** [cuadros] enmarcadas o no	**tableaux** [peintures] encadrés ou non / **peintures** [tableaux] encadrées ou non
160229	**cubremacetas** de papel	**cache-pot** en papier
160102	**cucuruchos** de papel	**cornets** de papier
160369	**cupones** impresos	**bons** imprimés
160064	**dediles** [artículos de oficina]	**doigtiers** [articles de bureau]
160126	**diagramas**	**diagrammes**
160032	**diarios** / **periódicos**	**journaux**
160125	instrumentos de **dibujo**	instruments de **dessin**
160003	**distribuidores** de cinta adhesiva [artículos de papelería]	**distributeurs** de ruban adhésif [articles de papeterie]
160365	materiales de **embalaje** [relleno] de papel o cartón	matières d'**emballage** [rembourrage] en papier ou en carton
160304	**embalajes** de papel o cartón para botellas	**emballages** en papier ou en carton pour bouteilles
160338	materiales de fécula o almidón para **empaquetar**	matériaux d'**emballage** en fécule ou amidon
160219	**encoladoras** para uso fotográfico	appareils pour le **collage** des photographies
160330	aparatos y máquinas para **encuadernar** [material de oficina]	appareils et machines pour la **reliure** [matériel de bureau]

160301	**escribanías** de escritorio	**écritoires**
160302	**escribanías** portátiles	**nécessaires** pour écrire [écritoires]
160132	máquinas de **escribir** eléctricas o no	machines à **écrire** [électriques ou non électriques]
160136	artículos de **escritura**	**fournitures** pour l'écriture / **fournitures** pour écrire
160343	instrumentos de **escritura**	instruments d'**écriture**
160297	**escuadras** de dibujo	**équerres** à dessin
160069	**escuadras** graduadas de dibujo	**règles-équerres** à dessin
160137	**escudos** [sellos de papel]	**écussons** [cachets en papier]
160251	**esteatita** [jabón de sastre]	**stéatite** [craie pour tailleurs]
160151	**estuches** de dibujo	**trousses** à dessin
160214	**estuches** de plantillas de estarcir	**étuis** pour patrons
160259	**estuches** para sellos de estampar	**coffrets** à timbres [cachets] / **coffrets** à cachets [timbres]
160176	aparatos manuales para **etiquetar**	appareils à main à **étiqueter**
160308	**etiquetas** de papel o de cartón	**étiquettes** en papier ou en carton
160390	**etiquetas** de papel para reclamar equipajes	**étiquettes** en papier pour la réclamation de bagages
160072	**fichas** [artículos de papelería]	**fiches** [papeterie]
160155	**figuritas** de papel maché / **estatuillas** de papel maché	**figurines** en papier mâché / **statuettes** en papier mâché
160157	materiales **filtrantes** de papel	matières **filtrantes** en papier
160324	**filtros** de papel para café	**filtres** à café en papier
160046	**folletos**	**brochures**
160158	**formularios** / **impresos** [formularios]	**formulaires** / **formules**
160108	**forros** para libros o cuadernos [artículos de papelería]	**couvertures** [papeterie]
160221	**fotograbados**	**photogravures**
160147	**fotografías** [impresas]	**photographies** [imprimées]
160009	máquinas **franqueadoras** de oficina	machines d'**affranchissement** de courrier [machines de bureau]
160085	**fundas** para documentos	**chemises** pour documents
160340	**fundas** para pasaportes	**pochettes** pour passeports
160333	**fundas** para talonarios de cheques	**porte-chéquiers**
160361	**fundas** portadocumentos [artículos de papelería]	**pochettes** pour documents

160162	**galeras** [tipografía]	**galées** [typographie]
160163	**galvanos** / **clichés** de galvanotipia	**galvanotypes** / **clichés** de galvanotypie
160116	**ganchos** para papeles [sujetapapeles o clips]	**crochets** de bureau
160165	**globos** terráqueos	**globes** terrestres
160264	**gluten** [cola] de papelería o para uso doméstico	**gluten** [colle] pour la papeterie ou le ménage
160311	**gomas** [colas] de papelería o para uso doméstico	**gommes** [colles] pour la papeterie ou le ménage
160275	**gomas** [elásticos] de oficina	**élastiques** de bureau
160139	**gomas** de borrar	**gommes** à effacer
160028	**grabados** / **objetos** de arte grabados	**gravures** / objets d'**art** gravés
160012	**grapadoras** [artículos de papelería] / **abrochadoras** [artículos de papelería]	**brocheuses** [papeterie] / **presses** à agrafer [papeterie]
160010	**grapas** de oficina / **clips** de oficina	**agrafes** de bureau
160385	**guillotinas** [artículos de oficina]	**massicots** [articles de bureau]
160376	**guirnaldas** de banderines de papel	**fanions** en papier
160171	**hectógrafos**	**hectographes**
160239	**hilos** de encuadernación	**fils** pour reliures
160355	**hojas** absorbentes de papel o de materias plásticas para embalar productos alimenticios	**feuilles** absorbantes en papier ou matières plastiques pour l'emballage de produits alimentaires
160288	**hojas** de celulosa regenerada para embalar	**feuilles** de cellulose régénérée pour l'emballage
160356	**hojas** de control de humedad, de papel o de materias plásticas, para embalar productos alimenticios	**feuilles** régulatrices d'humidité en papier ou matières plastiques pour l'emballage de produits alimentaires
160285	**hojas** de materias plásticas con burbujas para embalar o empaquetar	**feuilles** bullées en matières plastiques pour l'emballage ou le conditionnement
160074	**hojas** de papel [artículos de papelería]	**feuilles** [papeterie]
160310	**hojas** de viscosa para embalar	**feuilles** de viscose pour l'emballage
160172	**horarios** impresos	**horaires** imprimés
160173	dispositivos **humectantes** [artículos de oficina]	**humecteurs** [articles de bureau]
160014	**ilustraciones**	**images**
160175	productos de **imprenta** / **material** impreso	produits de l'**imprimerie** / **impressions** / **imprimés**
160178	**imprentas** portátiles [artículos de oficina] / equipos de **impresión** portátiles [artículos de oficina]	**imprimeries** portatives [articles de bureau]
160121	**impresiones** gráficas	**imprimés** graphiques

160005	máquinas para **imprimir** direcciones [señas] / **direccionadoras** [máquinas]	machines à **imprimer** des adresses
160111	**jabón** de sastre / **tiza** de sastre	**craie** pour tailleurs
160055	**lacre** / **cera** para lacrar	**cire** à cacheter
160015	**láminas** [grabados]	**planches** [gravures]
160024	**lápices** de pizarra / **pizarrines**	**crayons** d'ardoise
160031	**lápices***	**crayons**
160351	**lazos** de papel que no sean de mercería o para el cabello	**nœuds** en papier autres que de mercerie ou pour les cheveux
160001	**letras** de acero	**lettres** d'acier
160327	**letreros** de papel o cartón	**enseignes** en papier ou en carton
160068	**libretas**	**carnets**
160095	**libros**	**livres**
160216	**lienzos** para pintar / **telas** [lienzos] para pintar	**toiles** pour la peinture
160148	**limpiaplumas**	**essuie-plumes**
160103	**líquidos** correctores [artículos de oficina]	**liquides** correcteurs [articles de bureau]
160187	**litografías**	**lithographies**
160186	**mantelerías** de papel	**linge** de table en papier
160200	**manteles** de papel	**nappes** en papier / **tapis** de table en papier
160296	**manteles** individuales de papel	**sets** de table en papier
160177	**mantillas** de imprenta que no sean de materias textiles	**blanchets** pour l'imprimerie non en matières textiles
160180	**manuales** / **guías** [manuales]	**manuels**
160164	**mapas** geográficos	**cartes** géographiques
160021	**maquetas** de arquitectura	**maquettes** d'architecture
160359	**marcadores** [artículos de papelería]	**marqueurs** [articles de papeterie]
160249	**marcapáginas** / **marcadores** de lectura	**marque-pages** / **signets**
160081	**marcos** portaetiquetas para ficheros	**cavaliers** pour fiches
160364	**matasellos**	**tampons** d'oblitération
160124	**material** de dibujo	**fournitures** pour le dessin
160236	**material** de encuadernación	articles pour **reliures**
160071	**material** de instrucción, excepto aparatos / **material** didáctico, excepto aparatos	matériel d'**instruction** à l'exception des appareils / matériel d'**enseignement** à l'exception des appareils

160248	**material** escolar	**fournitures** scolaires
160230	máquinas y aparatos **mimeógrafos** / aparatos y máquinas **multicopistas**	appareils et machines à **polycopier**
160105	**minas** de lápices	**mines** de crayons
160196	materiales para **modelar**	matériaux pour le **modelage** / matériaux à **modeler**
160303	**modelos** de escritura	**modèles** d'écriture
160049	**mojasellos**	**mouilleurs** de bureau
160352	**moldes** para arcilla de modelar [material para artistas]	**moules** pour argile à modeler [matériel pour artistes]
160039	**muestras** biológicas para la microscopia [material didáctico] / **cortes** biológicos para la microscopia [material didáctico]	**coupes** biologiques pour la microscopie [matériel d'enseignement]
160128	**multicopistas**	**duplicateurs**
160203	**numeradores** / **foliadores**	**numéroteurs**
160088	**números** [caracteres de imprenta]	**chiffres** [caractères d'imprimerie]
160029	**objetos** de arte litografiados	objets d'**art** lithographiés
160206	**obleas** para sellar	**pains** à cacheter
160159	artículos de **oficina**, excepto muebles	articles de **bureau** à l'exception des meubles
160146	máquinas de **oficina** para cerrar sobres	machines de **bureau** à fermer les enveloppes
160204	**oleografías**	**oléographies**
160289	**organizadores** de escritorio para artículos de papelería [artículos de oficina]	**coffrets** pour la papeterie [articles de bureau]
160207	**paletas** de pintor	**palettes** pour peintres
160208	**pantógrafos** [instrumentos de dibujo]	**pantographes** [instruments de dessin]
160198	**pañuelos** de bolsillo de papel	**mouchoirs** de poche en papier
160066	**papel** carbón / **papel** carbónico	**papier** carbone
160370	**papel** de arroz*	**papier** de riz*
160062	**papel** de calco	**papier** calque
160182	**papel** de carta	**papier** à lettres
160332	**papel** de copia [artículos de **papel**ería]	**papier** à copier [articles de papeterie]
160130	**papel** de envolver / **papel** de embalaje	**papier** d'emballage
160156	**papel** de filtro	**papier-filtre**
160279	**papel** de madera	**papier** de bois

160347	**papel** de pintura y caligrafía	**papiers** pour la peinture et la calligraphie
160025	**papel** de plata / **papel** de aluminio	**papier** d'argent
160094	**papel** higiénico	**papier** hygiénique
160190	**papel** luminoso	**papier** lumineux
160191	**papel** maché / **cartón** piedra	**papier** mâché
160192	**papel** multicopia	**manifolds**
160383	**papel** para cubrir bandejas dentales	**papier** pour recouvrir des plateaux dentaires
160140	**papel** para electrocardiógrafos	**papier** pour électrocardiographes
160067	**papel** para máquinas registradoras	**papier** pour appareils enregistreurs
160382	**papel** para mesas de reconocimiento médico	**papier** pour tables d'examen médical
160233	**papel** para radiogramas	**papier** pour radiogrammes
160339	**papel** parafinado / **papel** encerado	**papier** paraffiné
160344	**papel** perfumado o no para forrar armarios	**papier** d'armoire parfumé ou non
160210	**papel** pergamino	**papier-parchemin**
160051	**papel** secante / **secantes**	**buvards**
160006	**papel***	**papier***
160209	artículos de **papelería**	articles de **papeterie**
160284	**participaciones** [artículos de papelería]	faire-**part** [papeterie]
160374	**partituras** impresas	**partitions** imprimées
160197	**pasta** de modelar	**pâte** à modeler
160211	**pasteles** [lápices]	**pastels** [crayons]
160047	**patrones** de bordado	**modèles** de broderie
160212	**patrones** de costura	**patrons** pour la couture
160122	**peines** para vetear	**peignes** à marbrer
160325	**películas** adherentes y extensibles de materias plásticas para la paletización	**pellicules** en matières plastiques adhérentes, extensibles, pour la palettisation
160218	**películas** de materias plásticas para embalar	**pellicules** en matières plastiques pour l'emballage
160093	**perforadoras** [artículos de oficina]	**perforateurs** de bureau
160335	**piedras** de tinta [recipientes para tinta]	**pierres** d'encre [récipients à encre]
160188	**piedras** litográficas	**pierres** lithographiques
160273	**pinceles** / **brochas** [pinceles]	**pinceaux** / **brosses** [pinceaux]

160342	**pinceles** de escritura	**brosses** pour l'écriture
160381	**pinzas** de sujeción para soportes de tarjetas de identificación [artículos de oficina]	**pinces** pour porte-badges d'identification [articles de bureau]
160202	**pinzas** para sujetar papeles / **clips** para sujetar papeles	**pince-notes**
160183	**pisapapeles**	**presse-papiers**
160201	**pizarras** [encerados] / **pizarrones**	**tableaux** noirs
160023	**pizarras** para escribir	**ardoises** pour écrire
160268	**placas** para máquinas de imprimir direcciones	**plaques** à adresses pour machines à adresser
160170	**planchas** de grabado	**planches** à graver
160223	**planos** / **cianotipos**	**plans**
160161	**plantillas** [artículos de papelería]	**gabarits** [papeterie]
160107	**plantillas** de curvas	**pistolets** pour le tracé des courbes / instruments pour le **tracé** des courbes
160226	**plantillas** de estarcir	**pochoirs**
160386	**plantillas** de estarcir para la decoración de alimentos y bebidas	**pochoirs** pour la décoration de nourriture et de boissons
160138	**plantillas** para borrar	**gabarits** à effacer
160195	materias **plásticas** para modelar	matières plastiques pour le **modelage**
160346	aparatos para **plastificar** documentos [artículos de oficina]	appareils pour **plastifier** des documents [articles de bureau]
160224	**plegaderas** [artículos de oficina]	**plioirs** [articles de bureau]
160242	**plumas** [artículos de oficina]	**plumes** [articles de bureau]
160002	**plumas** de acero	**plumes** d'acier
160225	**plumas** estilográficas / **estilográficas** / **plumas** fuente	**stylographes** / **stylos**
160133	**plumieres** / **estuches** para plumas	**plumiers**
160131	**plumines** / **plumas** para escribir	**plumes** à écrire
160134	**plumines** de oro / **plumas** de oro para escribir	**plumes** à écrire en or
160113	**portalápices**	**porte-crayons**
160114	**portaminas**	**porte-mines**
160349	**portapapeles** de clip [artículos de oficina]	**planchettes** à pince [articles de bureau]
160299	**portaplumas**	**porte-plume**
160261	**portasellos**	**plaques** à timbrer

160112	**portatizas**	**porte-craie**
160283	**posabotellas** y posavasos de papel	**dessous** de carafes en papier
160037	**posavasos** para cerveza	**dessous** de chopes à bière
160232	**prospectos**	**prospectus**
160179	**publicaciones** impresas	**publications** imprimées
160033	**publicaciones** periódicas	**périodiques**
160184	**puntas** de trazado para dibujo	**pointes** à tracer pour le dessin
160350	**punteros** no electrónicos para pizarras	**baguettes** pour tableaux, non électroniques
160389	**purpurina** para papelería / **brillantina** para papelería / **escarcha** para papelería	**paillettes** pour la papeterie
160169	**raspadores** de oficina	**grattoirs** de bureau
160300	**recados** de escribir / **estuches** de escritura [artículos de papelería]	**nécessaires** pour écrire [papeterie]
160115	**recipientes** de papel para crema o nata	**crémières** [petits vases] en papier
160153	**registros** [libros] / **libros** mayores	**registres** [livres]
160234	**reglas** de dibujo	**règles** à dessiner
160298	**reglas** T para dibujo	**tés** à dessin
160235	**regletas** [componedores]	**réglettes** [composteurs]
160366	materiales de **relleno** de papel o cartón / materiales de **acolchado** de papel o cartón	matières de **rembourrage** en papier ou en carton / matériel de **calage** en papier ou en carton
160168	**representaciones** gráficas	**représentations** graphiques
160167	**reproducciones** gráficas	**reproductions** graphiques
160228	**retratos**	**portraits**
160243	**revistas** [publicaciones periódicas]	**revues** [périodiques]
160331	**revistas** de historietas / **libros** de cómics / **periódicos** de historietas	**journaux** de bandes dessinées
160118	**rodillos** para máquinas de escribir	**cylindres** de machines à écrire
160215	**rodillos** para pintores de obra	**rouleaux** de peintres en bâtiment
160305	**rótulos** de papel o cartón	**écriteaux** en papier ou en carton
160141	**sacabocados** [artículos de oficina]	**emporte-pièce** [articles de bureau]
160293	**sacapuntas** eléctricos o no / **afilalápices** [sacapuntas] eléctricos o no	**taille-crayons**, électriques ou non électriques
160166	**salseras** de acuarelas para artistas	**godets** d'aquarelle pour artistes

160254	**salvamanteles** de papel	**ronds** de table en papier
160056	máquinas de **sellado** para oficinas	machines à **cacheter** de bureau
160057	materiales para **sellar**	matières à **cacheter**
160149	**sellos**	**sceaux** [cachets] / **cachets** [sceaux]
160004	**sellos** de direcciones / **timbres** [sellos] de direcciones / **timbres** [sellos] de direcciones [señas]	**clichés** à adresses / **timbres** à adresses
160052	**sellos** de estampar	**timbres** [cachets]
160053	**sellos** de lacre	**timbres** à cacheter
160260	**sellos** postales / **estampillas** [sellos postales] / **timbres** [sellos postales]	**timbres-poste**
160295	**servilletas** de papel	**serviettes** de table en papier
160127	**sobres** [artículos de papelería]	**enveloppes** [papeterie]
160282	**sobres** de papel o cartón para botellas	**enveloppes** en papier ou en carton pour bouteilles
160076	**sombrereras** de cartón [cajas]	**cartons** à chapeaux [boîtes]
160379	**soportes** de tarjetas de identificación [artículos de oficina]	**porte-badges** d'identification [articles de bureau]
160220	**soportes** para fotografías	**supports** pour photographies
160281	**soportes** para plumas y lápices	**supports** pour plumes et crayons
160258	**soportes** para sellos de estampar	**supports** à timbres [cachets] / **supports** à cachets [timbres]
160018	**sujetalibros**	**serre-livres**
160362	**sujetapáginas**	**bloque-pages**
160027	**tablas** aritméticas	**tables** arithmétiques
160123	**tableros** de dibujo	**planches** à dessin
160054	**tampones** [almohadillas] de tinta	**tampons** encreurs / **tampons** pour cachets
160255	**tapetes** de escritorio	sous-**main**
160250	**tarjetas** de felicitación	**cartes** de vœux
160336	**tarjetas** de felicitación musicales	**cartes** de vœux musicales
160387	**tarjetas** de identificación [artículos de oficina]	**badges** d'identification [articles de bureau]
160354	**tarjetas** de intercambio que no sean para juegos / **tarjetas** coleccionables que no sean para juegos	**cartes** à échanger autres que pour jeux
160077	**tarjetas** perforadas para telares Jacquard	**cartons** perforés pour métiers Jacquard
160174	**tarjetas** postales	**cartes** postales

160070	**tarjetas***	**cartes***
160257	**teclas** de máquinas de escribir	**touches** de machines à écrire
160150	**tejidos** de encuadernación	**étoffes** pour reliures
160238	**tela** de encuadernación	**toile** pour reliures
160063	**tela** para calcar	**toile** à calquer
160312	**telas** engomadas de papelería	**toiles** gommées pour la papeterie
160199	**telas** entintadas para duplicadores [multicopistas] / **telas** entintadas para multicopistas / **telas** entintadas para multicopistas [duplicadores]	**toiles** d'encrage pour duplicateurs
160241	**telas** entintadas para máquinas de reproducción de documentos	**toiles** d'encrage de machines pour la reproduction de documents
160019	**tientos** [apoyamanos] para pintores	**appuie-main** pour peintres
160089	**tinta** china	**encres** de Chine
160104	**tintas** correctoras [heliografía]	**encres** à corriger [héliographie]
160142	**tintas***	**encres***
160144	**tinteros**	**encriers**
160185	**tiralíneas** / **plumas** de dibujo	**tire-lignes** / **plumes** à dessin
160267	**tiras** adhesivas de papelería o para uso doméstico	**bandes** adhésives pour la papeterie ou le ménage / **bandes** collantes pour la papeterie ou le ménage
160368	**tiza** en aerosol	**craie** en aérosol
160110	**tiza** litográfica	**craie** pour la lithographie
160109	**tiza** para escribir	**craie** à écrire
160193	**tiza** para marcar	**craie** à marquer
160306	**toallas** de papel	**essuie-mains** en papier
160294	**toallitas** de papel para desmaquillar	**lingettes** en papier pour le démaquillage
160391	**toallitas** de papel para la limpieza	**chiffonnettes** en papier pour le nettoyage
160307	**toallitas** de tocador de papel	**serviettes** de toilette en papier
160262	**transparencias** [artículos de papelería]	**transparents** [papeterie]
160287	**trituradoras** de papel [artículos de oficina]	**déchiqueteuses** de papier [articles de bureau]
160078	**tubos** de cartón	**tubes** en carton
160263	aparatos de **viñeteado**	appareils à **vigneter**
160016	**vitolas** [anillas de puros] / **anillas** de puro [vitolas]	**bagues** [anneaux] de cigares / **anneaux** de cigares / **bagues** de cigares

160360	**volantes** [folletos]	**flyers** / **tracts**
160372	**washi** [papel japonés]	**washi** [papier japonais]